

# 陣綫報

BARISAN SOSIALIS MALAYA

436-C, Victoria Street Singapore, 7. Tel: 362878 M.C. (P) 3887

語錄

我們這個隊伍完全是為着解放人民的，是徹底地為人民的利益工作的。

毛澤東

478 期 26-3-1972

社會主義陣綫機關報

本期 12 版 附壹頁

15分

## 社陣將參加來屆的星加坡大選

我黨已經於本月二十四日，針對參加來屆大選發表重要聲明，聲明全文如下：

社會主義陣綫已經決定參加即將來臨的星島大選。因為這個決定是適應星島的具體情況的需要，是適應廣大被壓迫人民的願望與要求。

衆所皆知，社陣曾經在1965年抵制偽“星加坡國會”，同時也抵制1966年的補選和1968年的欺騙性的“大選”。

這個抵制是因為：(一)抗議美英帝國主義及其本地僕從所耍弄的分而治之的陰謀和強加在人民頭上的偽“星加坡獨立共和國”；(二)抗議李光耀傀儡政權對人民的法西斯鎮壓；(三)揭露偽“星加坡國會”實為一黨專政的工具的事實，尤其是為壓迫人民、為外國壟斷資本家和本地僕從的利益而服務的樹膠印；(四)教育人民使人民認識到有拋棄對反動派的所謂“議會民主”的必要性，並團結起來，展開議會外群眾鬥爭，進行反對帝國主義的壓迫，爭取民主和民族解放。

我們相信超過六年的抵制國會對暴露李光耀反動派和教育人民已經達到可觀的成就。越來越多的人民已經認識到要爭取一個真正獨立、統一、民主的馬來亞（包括星加坡）的必要性。越來越多的人民今天已看清李光耀不是一個什麼“民主社會主義者”，而實際上是一個殘酷鎮壓那些能夠有效地反對它們甚至直接或間接批評它們的人士的

法西斯獨裁者。它的最近的受害者是星加坡先驅報和還被關在樟宜黑牢的南洋商報的新聞工作者。

但是，反動派的本質是不會改變的。實際上，在人民群眾的不滿與憤怒情緒日益高漲的時刻，反動派也加緊用半真半假的、歪曲事實的、欺騙的、捏造的、和反動顛倒邏輯的手段，企圖誤導和欺騙群眾，以維持它的反動統治。李光耀傀儡政權試圖利用欺騙的手段，使人民相信外國壟斷財團和本地大資產階級的利益就是所謂的“國家利益”。它們也試圖誘騙人民相信抽兵為美英帝國主義當炮灰是所謂“為國效勞”的“愛國行為”。每時每刻，它們都試圖向人民灌輸偽“星加坡國家意識概念”，以代替真正的馬來亞的國家意識概念。

對即將來臨的大選，李光耀政權早已在全島展開狂熱的競選宣傳運動。所有一向來傲慢、專橫地對待人民的所謂“部長”和“國會議員”，霎時套上一幅偽善的“關心”人民生活的假面具。同時，李光耀政權還通過電台、電視台、麗的呼聲和御用報章，以所謂“國家”總生產值（GNP）和其他抽象的辭語來模糊和欺騙人民。

相反的，反對黨連進行其日常政治活動的機會都被剝奪了。

在決定參加大選的時候，社陣完全瞭解到許多環繞着對反對黨的不利和局限性。譬如，現有的選舉法令對反動統治階級本來就有利而在各方面對反對黨極大的不利。最近，反動派重新劃分選區，在這樣一個小島嶼上增加議席至六十五席，在本來就對它們有利的情况下製造更有利的條件，而對反對黨製造更多的困難。

再者，社陣是李光耀法西斯集團鎮壓的主要對象。我黨的許多領袖和精幹都不經審訊而被長期無理監禁。有些被監禁超過九年了；有些被迫放棄他們的政治活動。在所謂“城市重建計劃”下，我黨的許多支部和辦事處的黨所遭到摧毀。我們不被允許進行最基本的政治活動。白色恐怖不斷籠罩着我黨。再加上敵人代理人從不停止利用我黨的內部思想分歧來進行顛覆活動，削弱我黨的組織。

然而，盡管在李光耀反動統治下完全沒有民主，盡管我黨面臨許多不利和困難，我們社陣在今天的具體情況下，是有必要盡我們的最大努力去利用一切可能利用的機會與條件，繼續暴露反動派的欺騙和窮兇極惡的陰謀，反對李光耀傀儡政權的法西斯迫害。以及在廣大群

(轉入第十二版)

馬來亞人民團結起來，打倒美英帝國主義及其拉扎克李光耀傀儡政權，粉碎“馬來西亞”，反掉假“獨立新加坡共和國”，爭取真正獨立民主統一的馬來亞！



# 偽“聯邦土地開發局” 越來越不得人心

【馬來亞革命之聲電台三月十五日廣播】偽“聯邦土地開發局”自一九五六年成立以來，開墾了卅八萬五千多英畝土地，被騙參加“土地計劃”的人共二萬三千零七十一位，它的現任主席是巫統頭目姆沙希淡。

爲了保證帝國主義特別是美帝國主義壟斷資本，通過世界銀行和亞洲開發銀行勾結馬來官僚資本家，已經和將要進行的投資能夠獲得巨大的利潤，它對落入它的圈套的農民進行敲骨吸髓的剝削。它的生產和利潤日益上升，而創造了物質財富的農民的收入卻不斷下降。

據偽“聯邦土地開發局”今年一月發表的報告：一九七零年產量比一九六九年提高了百分之七十八，總收入約達四千萬元。可是，“土地計劃”參加者却被迫過着農奴般的生活。偽“聯邦土地開發局”幹的是掛羊頭賣狗肉的勾結。拉扎克傀儡政權開了一堆空頭文票，說什麼，農民將能得到每月三百元的最低收入，這完全是吹牛，拉扎克傀儡政權把“聯邦土地開發局”吹得天花亂墜，只不過是爲了誘騙農民上當，使他們永遠當債務纏身的農奴。

拉扎克傀儡政權對農民實行極其苛刻的扣價制度。丁加奴州偽“土地開發局”秘書阿都哈密爲這種驚人的扣價制度辯解說：“實行這種制度是理所當然的，聯邦土地開發局必須按照協議向世界銀行和亞洲開發銀行償還一切債務，以維護國家和開發局自己的聲譽，如果土地計劃參加者不按規定還債，他們自己將來必須還更多的債，因爲拖欠債務要付百分之六點五的年利。“難道爲了所謂“國家”和“聯邦土地開發局”的聲譽，就要強迫農民去當帝國主義壟斷資本的農奴嗎？真是豈有此理！農民們絕不答應。他們要求全部產品歸農民，徹底擺脫壟斷資本的奴役。

偽“聯邦土地開發局”的扣價制度，從一開始就遭到全國所有“土地計劃”參加者的堅決反對。爲了緩和農民的反抗，偽“聯邦土地開發局”多次對扣價制度進行修修補補。不久以前，偽“聯邦土地開發局”的新頭子姆沙希淡，公布了一個新的扣價制度，從今年初開始實行。在這個名爲對半分的新制度下，據說每人每月最少可以得到七十元收入，其餘的收入對半分，一半歸參加者另一半給“土地開發局”還債，這就徹底暴露了拉扎克傀儡政權關於農民每月最低收入三百元的諾言的虛偽性，同時還揭露了拉扎克傀儡政權一向竭力掩蓋的這一個事實，即“土地計劃”參加

者實際上不是土地的主人。按照這個新的扣價制度，所謂農民每月淨得最低收入七十元也是一個騙局，因爲算是給參加者用來養家餬口的七十元收入中還將扣除五十元來償還“土地開發局”商借的債務，參加者真正拿到手的只有二十元。如果他們每月所割的樹膠賣不到七十元以上的話，那就連這二十元也落空了。

儘管姆沙希淡鼓其如簧之舌，竭力替拉扎克傀儡政權辯護，可是，他不能一手遮天。拉扎克傀儡政權的罪行以及“土地計劃”參加者的受苦都是有目共睹的。

柔佛“聯邦土地開發局”興樓農場的二百四十名參加者，在農場辦事處門前舉行了五個多小時的示威，抗議偽“聯邦土地開發局”苛刻的扣價辦法。朱加奈代表土地計劃參加者悲憤地訴苦說：“我們對聯邦土地開發局非常不滿。我們每人每月平均收入一百五十元到一百九十元，扣價就扣了一百一十元至一百八十四元”。被騙參加“土地計劃”的哈山悲憤地說：“我每月收入扣價後只剩下四角錢，這一點錢能頂什麼用？”據他說：“聯邦土地開發局”興樓農場參加者每月收入扣除了高昂的肥料、農具等借款之後，只剩下三角錢。

偽“聯邦土地開發局”農場參加者的痛苦真是一言難盡。拉扎克傀儡政權不僅對他們的呼聲置之不理，而且振以謾罵、污穢和威脅。馬來官僚資產階級的喉舌《馬來使者報》一九七一年十月廿七日的社論結論說：“現在問題取決於參加者自己了，如果每個參加者更加埋頭苦幹，他們就不必叫苦連天。”不僅如此，《馬來使者報》還說：“反之如果參加者以爲政府應當負責他們的生活，而他們可以遊手好閒，那他們就是自掘墳墓。”

儘管在參加者的血汗交換下，農作正在成長，並開始有了收穫，可是，他們不堪忍受偽“土地開發局”的剝削，紛紛逃離農場。

英國壟斷資本的喉舌《海峽時報》的一篇文章供認：彭亨州有許多土地計劃參加者離開了偽“聯邦土地開發局”的農場，此外，許多參加者拒絕把他們的樹膠，賣給偽“聯邦土地開發局”的承包商——馬來西亞樹膠發展公司，而以更高

的價格賣給別人。馬來西亞樹膠發展公司，是馬來官僚資本家的一個企業，這個公司及其代理商用壓低膠價、偷吃秤頭和壓低膠水含量的辦法來敲榨農民。它的收購價格是每磅八分到一角一分，而市面上的價格是每磅一角七分。偽“聯邦土地開發局”藉口參加者違反合同，私自向外出售樹膠，野蠻地將他們赶走，一分錢賠償費也不給。

《馬來亞使者報》在替拉扎克傀儡政權驅逐農民，並掠奪他們的土地的暴行辯解時，卑鄙無恥地說：“如果不採取強硬措施，任由它自由泛濫，就會影響其他的參加者。”《馬來使者報》也在推波助瀾對“土地計劃”參加者進行欺騙，它在去年的一篇社論中大吹牛皮說：“一個參加者在扣除債務以後，可能感到經濟拮据，可是他們應當感到幸運，因爲自從他們搬進農場以來，就開始過闊氣的生活了。”《馬來使者報》還竭力掩蓋拉扎克傀儡政權對參加者的剝削，使參加者每人都堆上至少一兩代人才能還清的大約一萬四千元債務的這樣一個事實。社論還胡說：“情況就是這樣嗎，他們來到農場，土地、房屋、生活費，一切都準備妥當，這是過闊氣生活必須的條件，而要達到這個目的，必須先苦後甜。”爲了充實這種論據，它還說：“如果土地計劃參加者的土地有了收成以後，還感到生活費不夠用，那是該話，他們應想想既然他們已經先甜，現在就應該後苦。”真又一派胡言，《馬來使者報》最後說：“他們應當耐心等待，債務還清之日就是闊氣生活到來之時。”等到什麼時候呢？難道要等到太陽從西邊出來嗎？不管拉扎克傀儡政權許下什麼諾言，農民不會再上當了。

偽“聯邦土地開發局”彭亨州東區秘書莫哈默道了招認：偽“土地開發局”決定給彭亨州農民百分之五十的名額，可是，令人惱火的是，農民的反應很冷淡。爲了招募新的“土地計劃”參加者，它們進行了各種欺騙宣傳，爲答應給彭亨州參加“土地計劃”的人每戶五十元到一百元的津貼，彭亨州“土地計劃”的年齡限制放寬到四十歲，彭亨州以外的人是三十五歲。偽“土地開發局”還每月派人長途跋涉，走遍彭亨，到處遊說，結果，仍然無法完成定額。這個官員灰心喪氣地說：“彭亨州居民對參加土地開發計劃還猶豫不決，給彭亨

(轉入第十一版)

# 西方報刊看印支戰局

伍洲震

當勝利的一九七一年過去，戰鬥的一九七二年來臨之際，印度支那三國人民乘勝前進，擴大戰果，捷報不斷傳來。不少西方報刊也承認，印支戰局正在日益朝着有利於印支三國人民而不利於美帝國主義及其走狗的方向發展。

## ✧ 早季攻勢——美僞慘敗 ✧

美帝悍然侵略印度支那，並把侵略戰爭不斷擴大，激起了印支三國人民的堅決反抗，他們用反侵略戰爭不斷地打敗美帝發動的侵略戰爭。美國評論員理·沃德寫道：「尼克松政府把戰爭擴大到整個印支半島，但是尼克松漠視了當地抗戰的現實：不管美國進攻哪個地方，哪裡的抗戰總是不斷加強。」

目前印支戰場上的總形勢是怎樣的呢？日本共同社說：「印度支那出現了緊張的動向。在進入早季時，巴特寮（指老撾軍民）以往年沒有的激烈程度，繼續控制了北部的查爾平原之後，又控制了南部的波羅芬高原。在柬埔寨，由於共軍（指愛國軍民）在東部發動攻勢，金邊政府軍（指朗諾僞軍）受到很大損失，金邊受到重大的壓力。」

澳大利亞籍著名記者貝却敏說：「在越南南方，解放陣綫的軍隊不斷取得勝利，美國——西貢當局的形勢日益惡化。」美國記者拉爾森發自西貢的報道說：「大部份美國軍官都擔心西貢（僞）軍是否有能力守住他們目前仍然盤據着的地方。」英文「遠東經濟評論」寫道：「河內力量的積累，以及東、老（僞）軍最近下的嚴重挫敗，已給西貢軍事形勢投下具有威脅性的陰影。仍留在南越的十六萬美軍再沒有足夠的戰鬥力——而美國指揮官們對西貢（僞）軍的作戰能力，也遠遠談不上甚麼信心了。」

貝却敏又說：印支三國人民最近的勝利，「且不過是在一九七一——七二年早季攻勢中小試鋒芒而已。戰況表明，……美國陷入了兵力分散與集中之間無法解決的矛盾之中。」不少美國報刊也承認，印支三國戰場已經連成一片，三國軍民更加牢固地掌握了戰場上的主動權。

## ✧ 龍鎮解放——金邊危殆 ✧

目前，老撾和柬埔寨的戰局特別引人注目。老撾軍民去年取得威震全球的九號公路大捷之後，最近又在查爾平原和波羅芬高原取得大捷，一舉攻克美國「特種部隊」的基地龍鎮，殲滅了敵軍大量有生力量，使上、中、下寮解放區連成一大片。美國報刊承認，老撾軍民已

經解放了全國十份之八的國土。美聯社哀嘆：龍鎮的解放，「對敵象政府（僞）軍的士氣打擊極大，對苗族部隊（指美國中央情報局豢養的王寶匪軍）是個致命的打擊。」法新社說，老撾軍民的強大攻勢，「已有效地摧毀了美國過去七年在老撾所進行的軍事努力。下寮和中寮的局勢（對美國來說）已接近絕望的程度。」「這使得在萬象的美國人感到驚惶失措，並給尼克松政府造成難題。」美國「國際先驅論壇報」說：「巴特寮用實戰表明，它們的堅強抵抗的能力，比美國預料的要強大得多。」

在柬埔寨戰場上，去年美國指揮朗諾僞軍在六號公路地區發動所謂「真臘二號」攻勢，去年十二月又指使西貢傀儡集團增派軍隊入侵柬埔寨，都先後遭到慘敗。日本「讀賣新聞」說：「金邊已陷孤立，政府（僞）軍出盡力氣奪回六號公路的戰鬥，已盡力氣敗告終。」美聯社說：「朗諾的軍隊更加虛弱，由於吃了一連串的敗仗，士氣十分低落。即使美製武器源源而來，也不能改變這種情況。」法新社說：「從（去年）十二月開始的戰役中，看得出柬埔寨游擊隊的力量，他們機動靈活，是有經驗的進攻者，可以從事強有力的攻擊。」由於害怕越南南方軍民在新春期間發動強大攻勢以及害怕西貢不穩，入侵柬埔寨的西貢僞軍主力部隊最近被迫倉惶地撤回西貢地區，只留下五千人留在柬埔寨，這引起了朗諾集團極大的恐慌，並引起了美帝兩隻走狗之間更大的矛盾。路透社說：此事使朗諾僞軍暴露出更大的戰略弱點，同時「對金邊與西貢間的關係是一個沉重的打擊」。

## ✧ 「撤」軍騙局——垂死掙扎 ✧

美帝決不甘心於它的失敗，正在力圖使用反革命的兩手策略，進行垂死的掙扎。一方面，最近尼克松一再宣布要從印度「撤軍」，另一方面又在擴大對印支三國的轟炸。對此，西方報刊通訊社也發表了大量的評論。

英國「衛報」說，最近尼克松作了一次「撤軍」的宣布，「遺憾的是，他沒有趁這個機會宣布把所有美軍撤出。相反，他提出隨後將把不定數量的美軍留在那裡無限地發揮「防禦」的作用。」揭露了美

國仍然要賴在印度支那。美國「前衛」週刊報道，美國報刊幾乎一致地認為，尼克松政府並未放棄在印支戰場上取得軍事勝利的幻想。

尼克松政府正在加緊推行戰爭「越南化」、「老撾化」和「高棉化」的陰謀。但是，西方報刊通訊社都認為，尼克松的計劃並沒有實現的希望。有的美國報刊引用美國國防部長萊爾德以前曾經說過的話：「有一種意見認為西貢方面能夠擁有一支代替美軍的武裝部隊，這種說法是沒有人信的。」它們反問萊爾德：現在何以自圓其說？美國「前衛」週刊說：「現在，華盛頓已陷入這樣尷尬的境地，即它一方面要撤退一些美軍來欺騙公眾輿論，另一方面又要擴大利用西貢軍到遠遠超過他們的能力的程度。……尼克松建立一個紙紮的幻想的堡壘，而印支三國人民的聯合抗戰，正在摧毀這個堡壘。」紐約「國際先驅論壇報」認為，尼克松犯了估計的錯誤，「他對西貢軍隊的作戰能力估計過高了，而對於對方的軍隊和支持這支軍隊的人民，却估計過低了。」

對於尼克松政府擴大對印支三國的狂轟濫炸，不少西方報刊認為是美國失敗的反映，同時暴露了美帝瘋狂好戰的本性。「紐約時報」副社長賴斯頓說：「當尼克松失敗的時候，他總是要進行反擊的……（美國在）越南的處境不是很糟嗎？」「紐約時報」說：「除非尼克松放棄他企圖追求印支的軍事勝利，一個更大規模的（轟炸的）第二階級不久就會到來」；但是，「如果認為通過轟炸能夠實現勝利——或者“越南化”——的蠢事，那是愚蠢的。」美國「新聞週刊」也認為：加強空襲「除了虛炸無辜之外，並不能真正打擊共軍」。英國「衛報」說：「尼克松總統下令大規模轟炸越南北方，使他的對越南的政策有陷於垮台的危險。」

尼克松政府不斷擴大侵略印支的戰爭，將引起美國國內人民更強烈的反對。西方報刊認為，這將使尼克松總統在國內遇到嚴重的風險」（「衛報」）；「會使美國國內政治搞得一場糊塗」（「國際先驅論壇報」）。總之，在印度支那問題上，「尼克松政府更難捱的時候還在後頭」（「紐約時報」）。

（轉載）





# 民政黨和聯盟黨是一丘之貉

【馬來亞革命之聲電台三月十五日廣播】據報導：民政黨和聯盟黨的頭目已經在檳城州拼湊了一個所謂聯合政府。這一事實再次說明：民政黨和聯盟黨執行的是反共反人民的政策，它們是一丘之貉。

資產階級政黨之間，為了更好地為外國壟斷資本家、本地大資本家及地主效勞而相互競爭，為了在分贖中佔領巨大份額而互相斗爭，但是，它們在反共反人民的基本問題上是完全一致的。因此，不論是執政黨或在野黨，也不管它們打的是什麼旗號，它們總是公開地或秘密地攜手合作，幹着反共反人民的勾當。第二次世界大戰以來，我國所謂議會民主的歷史雄辯地証實了這一點。一九六九年的選舉丑劇就是一個例子，通過這次“選舉”，所謂反對黨民政黨成為檳城州的執政黨，林蒼佑當上偽首席部長后，忠實地推行吉隆坡偽政權的反動政策。一九六九年五月二十二日，離他就任偽首席部長的第一天，這個野心家和投機政客就說：“不管執政黨怎樣更換，都不應該引起執政機構的變動。”他還發誓：“要維護和捍衛偽憲法”，他叫囂說：“選舉已經結束，民政黨將和聯盟黨共同努力，確保檳城的和平與安全。”拉赫曼、拉拉克傀儡集團非常了解他，而他也很遵守自己的諾言。

在一九六九年五月十三日民族大屠殺之后，他所幹的一切都是遵照以拉拉克為頭目的“全國作戰委員會”的命令行事的。難怪雙手沾滿成千無辜男女老少鮮血的劊子手

拉赫曼，進行所謂全國範圍的“親善”訪問時，先跑到檳城去。在這里，他受到了林蒼佑最熱烈的歡迎。林蒼佑還向他保證：要和吉隆坡偽政權進行充分合作。

在為外國壟斷資本家效勞方面，林蒼佑一直是吉隆坡偽政權的極其馴服的工具，例如：雖然他在競選演講中高聲叫喊說：他將恢復檳城自由港的地位。但是，他上台后不久，就把一百八十七項銷售品列為必須繳納關稅的貨物。一九七一年九月初，在吉隆坡主子的指使下，他又對一百零五種貨物其中包括棉織品和成衣，征收百分之二十五的進口稅。

他在競選中還吹噓說：他要制定龐大的計劃：建立起工業區，為所有的人增加就業機會，建築一座橋樑，把檳城和大陸連接起來，等等。然而，所有這些不是紙上談兵就是遭到慘重失敗。美國壟斷資本投資的建立在峇六拜區的檳城電子公司，據說能夠提供職業給幾千人，可是，將近兩年後，連一百個人的職業也提供不了。檳城州的失業率一直是很高的。在林蒼佑這個投機政客的統計下，據官方大大縮小了的數字，失業率已經上升到佔就業人口的十四點五巴仙。

偉大導師列寧英明地指出：“資產階級民主制的全部歷史已經說明，議會講台已經變成空前詭詐人民、在財政和政治上欺騙人民，升官發財，弄虛作假，壓迫勞動者的主要場所或主要的場所之一。”

由於爭奪權利，民政黨內部狗咬狗的爭鬥日益加劇。去年九月廿七日，民政黨的一些人在州立法議會上提出了一個資產階級慣用的不信任動議，企圖迫使林蒼佑下台，但是，正如一家英國壟斷財團的刊物所供認的那樣，這個大野心家和投機政客之所以能夠苟延殘喘，僅僅是因為在“馬來西亞”總理和聯盟黨頭子拉拉克的指令下，當地聯盟議員在投票中棄權的結果。

很明顯，這個野心家為了個人的利益，而和拉拉克集團公開勾結只是時間問題罷了。經過一番幕後活動和骯髒交易之后，它們終於在二月中旬達成了建立一個所謂民政黨、聯盟黨聯合政府的協議。根據這個協議，檳城的行政權名義上由林蒼佑為首的協商委員會負責，但馬華公會會長陳修信主持的協調委員會却負責決定政策，掌握一切實權。總之，投機政客和野心家林蒼佑繼續當偽首席部長。只是為了全面徹底的為拉拉克集團的利益效犬馬之勞。

檳城聯盟黨頭子佐哈里二月十四日宣布，成立民政黨、聯盟黨聯合政府的決定時供認：現在我們可以更加順利地推行工業化計劃，因為沒有聯盟政府和州政府之間的緊密合作，工業化計劃就不可能成功。他還說：“聯合政府也是一個反對反國家力量的統一陣綫。”這就是說：他們一方面加速推行發展馬來官僚資本的所謂“工業化計劃”，另一方面又一唱一合，污蔑敢于為民族解放進行長期武裝鬥爭的各民族人民為“反國家力量”，並且勾結在一起，用反革命兩手鎮壓我國人民。

拉拉克集團及其幫兇，對馬來亞民族解放軍在我國北部各州的勝利進軍怕得要死。但是，馬來亞共產黨領導的我國人民面前，它們的一切反革命陰謀，都必將遭到可恥的失敗。

## 短評

### 傀儡集團又一醜惡表演

【馬來亞革命之聲電台三月十一日廣播】二月十六日和二十五日，李光耀集團、拉拉克集團先后宣布承認所謂孟加拉國，這是兩個傀儡集團公然支持印度擴張主義的侵略行徑，反對巴基斯坦人民的正義鬥爭的一罪証，也是它們死心塌地效忠帝國主義主權的又一醜惡表演。

眾所周知，所謂孟加拉國是印度政府在蘇聯社會帝國主義慫恿和支持下，用刺刀扶植起來的傀儡政權。為了把這個傀儡政權招進東巴基斯坦，印度擴張主義對巴基斯坦發動明目張膽的武裝侵略，激起了巴基斯坦人民的堅決抵抗和全世界人民的嚴厲譴責。孟加拉國傀儡政權在達卡粉墨登場后，拉拉克集團和李光耀集團迫于形勢，不敢立即予以承認。一月十六日，拉拉克還假惺惺地說什麼，“孟加拉國政府目前還不是一個既成事實的政府，因此，還沒有資格獲得承認。但是，日暮途窮的英帝國主義出於維持它在印度洋地區的殖民利益的需要，

於二月四日承認了所謂孟加拉國”。主子的指揮棒一揮，奴才就馬上跟着照辦。為了欺騙國內外輿論，拉拉克集團派出了它的爪牙到處喧嘩承認孟加拉國的理由，還派出偽國家及鄉村發展部長何花谷出席依斯蘭國家外長會議，向依斯蘭國家解釋一翻，出發前他說：承認孟加拉國不意味著忽視巴基斯坦，而是認為：孟加拉國的成立已是既成事實。越解釋就越露馬脚，真是欲蓋彌彰。我國人民一貫堅決支持巴基斯坦人民維護國家主權和領土完整的正義鬥爭。強烈譴責印度擴張主義的侵略行徑。拉拉克集團和李光耀集團助紂為虐絕不會有好下場。



短評

# 李光耀集團必須對

# 工傷事故承擔全部責任

〔馬來亞革命之聲電台三月十八日廣播〕在李光耀集團一系列反勞工法令的庇護下，外國壟斷資本家和官僚資本家對新加坡工人進行敲骨吸髓的剝削，榨取了大量的超額利潤。它們不但壓低工資，而且還強迫工人在毫無安全保障和衛生條件極差的情況下從事勞動，因此，這幾年的工傷事故逐年增加，達到了驚人的程度。

據報導：新加坡一九六九年發生的工傷事故有八千七百宗，其中一百三十二宗造成工人死亡；一九七〇年增加到九千六百宗，其中一百五十六宗造成工人死亡；而一九七一年則達到一萬零一百九十六宗。此外，各行業工人的職業病也不斷增長，據對一千個石礦工的抽樣檢查，患心肺病的百分率，從一九六五年的百分之八增加到一九七零年的百分之十五。建築工人普通中石棉毒，據最近在一百一十二個工人當中的調查，在一百一十二個工人當中，就有百分之八中石棉毒，在電子工業中患眼病的工人急增加。

上述統計數字是最雄辯的事實，有力地證明新加坡工人的生命安全毫無保障，李光耀集團要掩蓋也掩蓋不了，於是，它就要了一個花招，大張旗鼓地發動了一個所謂“工業安全和衛生運動”，妄圖借此逃避罪責，欺騙輿論。三月一日，舉行了這個運動的開幕式，受過美帝訓練的偽“勞工部長”王邦文帶領一幫大資本家、官僚、工賊登台表演了一番。

在鐵的事實面前，王邦文不得不承認，工傷事故不斷增加，偽勞工部登記的一九七一年工傷事故的數字是空前的，但是，他却別有用心地引用所謂工廠稽查組的報告，把工傷事故的數字加以縮小，根據這個報告，一九六九年只發生了一千二百七十七宗工傷事故；一九七〇年一千五百二十五宗，一九七一年一千九百九十八宗。這麼一來，偽勞工部統計的一九七一年統計的一萬零一百九十六宗工傷事故竟被縮小成爲一千九百九十八宗。可是，王邦文的這個笨拙伎倆是騙不了任何人的，相反，這恰恰說明李光耀集團的所謂關心工傷事故，不過是徹頭徹尾的騙局。

王邦文還宣布：要制定新的工廠法令，以減少工傷事故和空氣污染，他要“政府、資方和工人進行合作”，要黃色工會“對工人灌輸正確的安全的工作態度，防止事故的發生，以便延長壽命。”說來說去還是要工人對發生工傷事故負責。新加坡製業公會主席說得更露骨，這個大資本家公然污蔑工人不

顧安全。王邦文一伙的腔調表明：所謂新的工廠法令，又是一個矛頭針對工人的法令。這個“工業安全和衛生運動”，據說要持續十四天，李光耀集團以爲這麼一搞，既可以表示它很關心工傷事故，又可以把工傷事故的罪責推到工人身上，但是，假的畢竟是假的，空口講白話，並不能防止工傷事故繼續發生。所謂“安全運動”還沒有收場，三月五日，被稱爲新興工業之一的裕廊造船廠，發生了一宗嚴重的爆炸事故，據報導：當場有十個工人受傷，其中八個受重傷。到三月十日止，已經有五個受傷工人相繼死亡。這個慘案給李光耀集團打了一記響亮的耳光，對它的所謂“安全運動”是一個莫大的諷刺。

人們還記得，去年慶祝五、一勞動節的時候，李光耀的全國職工總會特別投給這家造船廠一個匾額，獎勵它維持高水平的職業安全。

這次嚴重事故，徹底暴露了偽政權、黃色工會和大資本家，相互勾結，欺騙和破壞工人的罪惡行徑。

慘案發生后，王邦文跑到醫院去，裝出一副悲天憫人的樣子，表示偽政權決心防止工傷事故發生，說什麼“在推行物質財富中，我們不能變成冷酷、不人道和降低人命的價值”，同時，還宣布要設立一個所謂“調查庭”，“調查”事故的起因。李光耀集團的御用工會，以及工賊彭由國之流也煞有介事地四處活動，又是募捐救濟，又是慰問，真是貓哭老鼠假慈悲。

其實，根本用不着進行什麼“調查”，新加坡廣大工人早就從自己的切身體味中認識到，正是李光耀集團在推行物質財富中，變成冷酷、不人道和降低人命的價值，工傷事故不斷發生是李光耀集團倒行逆施的結果。“安全運動”也好、“調查庭”也好，都洗脫不了李光耀集團的罪責，“募捐救濟”也好，“慰問”也好，都平息不了工人群眾的憤怒。



## 要錢，不是要衛生

— 葆春 —

最近報紙上有這麼一段新聞報導：“有一百六十多人因觸犯衛生條例被法庭罰款，大多數被告都認罪不諱”。相信同胞們都有看到。然而，被走狗政權無理罰款和被拉上法庭的人又何止一百六十多人呢？李光耀走狗政權利用所謂法庭和法律逼我們罰款，他們更利用所謂法庭和法律“名正言順”的劫奪了我們的血汗。同胞們：我們怎能甘心呢？這里我且向同胞們訴說我“認罪不諱”而被偽法庭罰款的事吧！

我是一名“跟車尾”者（運輸工人）。事情是發生在一個大熱天，我和幾位工友下完了貨，買包水在車上喝。喝完了就將塑膠袋放在車上。車開了，恰好一陣風吹來，就將裝水的塑膠袋給吹下車來，就這樣，我被抄了登記，收到傳票，要我去見“大狗”。

見到了“大狗”，“大狗”問我有“沙拉”沒有，說着要我罰款二十五元，二十五元是我三天半的工資啊！于是我向“大狗”解釋說

塑膠袋不是我特地丟的，而是爲風所吹掉的等等。可恨那“大狗”聽了却無動于衷，最後還說，若不認罪罰款了事就要我改天上法庭。

同胞們：我們窮工人一天沒工做，就一天沒飯吃，那有閒空跟他們團圓轉呢？爲了避免麻煩，爲了不因此而失去了今后的職業，雖是滿腹忿忿，也只好忍痛交上血汗錢。

這就是我被罰款的經過，相信同胞們也可以從自己的切身經歷中認識到，李光耀走狗政權只是喊衛生而已，但是照顧人民確是假的，它們實際上是在對我們勞動人民進行敲榨，不是要我們勞動人民的衛生。李光耀走狗政權處處與我們勞動人民爲敵，想方設法迫害我們勞苦大眾。一條條的反動法令緊緊地束縛在我們身上，一重重的稅務把我們壓得喘不過氣來，我們怎能饒過它們呢？同胞們，讓我們緊緊地團結起來，爲打倒李光耀走狗政權而鬥爭到底！



毛主席著作選讀

# 論 聯 合 政 府

(一九四五年四月二十四日)

(接上期)

土地制度獲得改革，甚至僅獲得初步的改革，例如減租減息之後，農民的生產興趣就增加了。然後幫助農民在自願原則下，逐漸地組織在農業生產合作社及其他合作社之中，生產力就會發展起來。這種農業生產合作社，現時還只能是建立在農民個體經濟基礎上的（農民私有財產基礎上的）集體的互助的勞動組織，例如變工隊、互助組、換工班之類，但是勞動生產率的提高和生產量的增加，已屬驚人。這種制度，已在中國解放區大大發展起來，今後應當盡量推廣。

這里應當指出一點，就是說，變工隊一類的合作組織，原來在農民中就有了的，但在那時，不過是農民救濟自己悲慘生活的一種方法。現在中國解放區的變工隊，其形式和內容都起了變化；它成了農民群眾為發展自己的生產，爭取富裕生活的一種方法。

中國一切政黨的政策的及其實踐在中國人民中所表現的作用的好壞、大小，歸根到底，看它對於中國人民的生產力的發展是否有幫助及其幫助之大小，看它是束縛生產力的，還是解放生產力的。消滅日本侵略者，實行土地改革，解放農民，發展現代工業，建立獨立、自由、民主、統一和富強的新中國，只有這一切，才能使中國社會生產力獲得解放，才是中國人民所歡迎的。

這里還要指出一點，就是說，從城市到農村工作的知識份子，不容易了解農村現時還是以分散的落后的個體經濟為基礎的這種特點；在解放區，則還要加上暫時還是被敵人分割的和游擊戰爭的環境的特點。因為不了解這些特點，他們就往往在不適當地帶着他們在城市里生活或工作的觀點去觀察農村問題，去處理農村工作，因而脫離農村的實際情況，不能和農民打成一片。這種現象，必須用教育的方法加以克服。

中國廣大的革命知識份子應該覺悟到將自己和農民結合起來的必要。農民正需要他們，等待他們的援助。他們應該熱情地跑到農村中去，脫下學生裝，穿起粗布衣，不惜從任何小事情做起，在那里了解農民的要求，幫助農民覺悟起來，組織起來，為着完成中國民主革命中一項極其重要的工作，即農村民主革命而奮鬥。

在日本侵略者被消滅以後，對

于日本侵略者和重要漢奸份子的土地應當沒收，並分配給無地和少地的農民。

## 第七 工業問題

為着打敗日本侵略者和建設新中國，必須發展工業。但是，在國民黨政府統治下，一切依賴外國，它的財政經濟政策是破壞人民的一切經濟生活的。國民黨統治區內僅有的一點小型工業，也不能不處于大部份破產的狀態中。政治不改革，一切生產力都遭到破壞的命運，農業如此，工業也是如此。

就整個來說，沒有一個獨立、自由、民主和統一的中國，不可能發展工業。消滅日本侵略者，這是謀獨立。廢止國民黨一黨專政，成立民主的統一的聯合政府，使全國軍隊成為人民的武力，實現土地改革，解放農民，這是謀自由、民主和統一。沒有獨立、自由、民主和統一，不可能建設真正大規模的工業。沒有工業，便沒有鞏固的國防，便沒有人民的福利，便沒有國家的富強。一八四〇年鴉片戰爭以來的一百零五年的歷史，特別是國民黨當政以來的十八年的歷史，清楚地把這個要點告訴了中國人民。一個不是貧弱的而是富強的中國，是和一個不是殖民地半殖民地的而是獨立的，不是半封建的而是自由的、民主的，不是分裂的而是統一的中國，相聯結的。在一個半殖民地的、半封建的、分裂的中國里，要想發展工業，建設國防，福利人民，求得國家的富強，多少年來多少人做過這種種夢，但是一概幻滅了。許多好心的教育家、科學家和學生們，他們埋頭于自己的工作或學習，不問政治，自以為可以所學為國家服務，結果也化成了夢，一概幻滅了。這是好消息，這種幼稚的夢的幻滅，正是中國富強的起點。中國人民在抗日戰爭中學得了許多東西，知道在日本侵略者被打敗以後，有建立一個新民主主義的獨立、自由、民主、統一、富強的中國之必要，而這些條件是互相關聯的，不可缺一的。果然如此，中國就有希望了。解放中國人民的生產力，使之獲得充份發展的可能性，有待于新民主主義的政治條件在全中國境內的實現。這一點，懂得的人已一天一天地多起來了。

在新民主主義的政治條件獲得之後，中國人民及其政府必須採取切實的步驟，在若干年內逐步地建

立重工業和輕工業，使中國由農業國變為工業國。新民主主義的國家，如無鞏固的經濟做它的基礎，如無進步的比較現時發達得多的農業，如無大規模的在全國經濟比重上佔極大優勢的工業以及與此相適應的交通、貿易、金融等事業作它的基礎，是不能鞏固的。

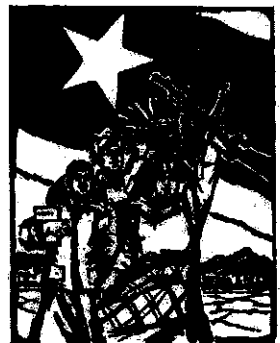
我們共產黨人願意協同全國各民主黨派，各部份產業界；為上述目標而奮鬥。中國工人階級在這個任務中將起偉大的作用。

中國工人階級，自第一次世界大戰以來，就開始以自覺的姿態，為中國的獨立、解放而鬥爭。一九二一年，產生了它的先鋒隊——中國共產黨，從此以後，使中國的解放鬥爭進入了新階段。在北伐戰爭、土地革命戰爭和抗日戰爭三個時期中，中國工人階級和中國共產黨，對於中國人民的解放事業，作了極大的努力和極有價值的貢獻。在最後打敗日本侵略者的鬥爭中，特別是在收復大城市和交通要道的鬥爭中，中國工人階級將起着極大的作用。在抗日結束以後，可以預斷，中國工人階級的努力和貢獻將會是更大的。中國工人階級的任務，不但是為着建立新民主主義的國家而鬥爭，而且是為着中國的工業化和農業近代化而鬥爭。

在新民主主義的國家制度下，將採取調節勞資關係的政策。一方面，保護工人利益，根據情況的不同，實行八小時到十小時的工作制以及適當的失業救濟和社會保險，保障工人的權利；另一方面，保證國家企業、私人企業和合作社企業在合理經營下的正當的贏利；使公私、勞資雙方共同為發展工業生產而努力。

日本侵略者被打敗以後，日本侵略者和重要漢奸份子的企業和財產，應當沒收，歸政府處理。

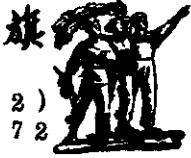
(待續)



# 革命詩歌的好樣板

## ——談《椰樹禮贊》

馬 群



(12)  
1972

今年二月廿七日的《旗》版上，刊登了一首由卓可黨同志（六三年二月二日遭逮捕；數年前遭李光耀法西斯暴徒們強蠻逐放往中國）所寄來的革命新詩《椰樹禮贊》，替馬來亞（星島）的革命文藝（特別是革命新詩）增添下令人振奮的異彩。

這首革命新詩，通過對椰樹風格的讚頌，技巧地運用革命現實主義同革命浪漫主義相結合的藝術手法，成功地塑造了椰樹堅貞不屈，勇斗風雨的無畏氣質，從而表達了詩作者對英雄的祖國——馬來亞及倔強的人民無限敬仰與緬懷之豪情，並生動地烘托出馬來亞人民敢于斗争、敢于勝利，為着祖國的翻身解放，誓與大地母親共求存的革命意志。整首詩歌，朗誦起來平易舒暢、真摯感人，意境非常清新、高潔，詞鋒也頗雋拔、有力，用字則簡練、樸素，充分洋溢着詩作者豐富的想象力和革命的樂觀主義精神，也宣告了作者對自己祖國的熱愛和對革命事業永遠忠誠到底的決心。確是一曲難得的好詩章。

詩的寫作時間正好是二·二大逮捕九周年的今天，對於我們（尤其是對那些仍在獄中堅持着斗争的愛國志士）來說，無疑是一項寄意深重、激盪人心的喜報。猶憶一九六三年二月二日的凌晨，陰風淫雨覆蓋住馬來亞的大地，祖國無數優秀的兒女，為着廣大受苦受難同胞的權益，被英帝及其走狗拉赫曼、李光耀傀儡集團攔進了牢獄，卓可黨同志便是他們群中之一。在黑牢內，面對敵人的各種嚴刑拷打、威迫利誘，卓同志却始終頑強地堅持到底。最后，敵人于無計可施的情況下，竟蠻不講理地將卓同志硬“遣送到中國去”；卓同志遂被迫離開自己親愛的故鄉——馬來亞，流亡在外地。但是，卓同志並沒有因此放棄原本的革命立場，如今雖然暫時身居異域，一顆紅心却仍嚮往、依戀着那患難相與的人民和祖國的一切。激於思憶革命战友暨同胞之深情，感染於椰樹迎狂飆、戰暴雨的雄偉英姿與性格，遙寄來這一片懷念祖國的感摯心意。

詩在一開頭，就以“夜幕籠罩着馬來半島，海風呼嘯。”來指涉當前的祖國形勢正是處在“夜幕籠罩”、“海風呼嘯”的黑暗年代，並藉該詩句作為起點，加入了第二、第三兩段的補敘，使詩的發展逐步地轉向高潮，把椰樹這一個象徵革命的新生力量在鍛煉中成長的過程，做到既形象又生動的描繪、刻劃。

.....  
看那筆直椰樹插云霄，  
一棵棵好似精神抖擞的崗哨，  
把村莊嚴守料，  
它偉岸的干上，  
筆直的枝，筆直的葉兒一條條

就像頂天巨人，  
手執千支萬支刀，  
橫空劃破茫茫的夜袍，  
和黑暗狂飆搏斗至揭曉，  
為人們迎來曙光普照。  
接着，作者用較活潑的筆調和朗豁的情境，通過“朝陽里”“迎風飄搖”的“叢叢椰梢”在“婆娑起舞”、“親切問好”等句子，引出革命力量的蓬勃生機、親切善良，以及向人民群眾結成的魚水之誼，進而體現了馬來亞人民熱愛和平、篤信真理的革命本性。

待到赤日炎炎似火燒，  
看那棵椰樹伸開枝條，  
仿佛要把村莊擁抱。  
為大地不被燒焦，  
它投下了濃陰千道萬道，  
默默地，  
默默地承受着烈日燦爛。  
椰蔭下大地起伏，  
象不平的胸脯，  
滾動着感情的波濤，  
悄悄在無聲傳報：  
——椰樹，是我們土地的驕傲。

是的，“椰樹是我們土地的驕傲”。這里，作者承繼着上段的情節發展，深一層描刻了椰樹“為大地不被燒焦”而“默默地承受着烈日燦爛”的崇厚品德；這一崇厚品德終於深切地感動了“椰蔭下的大地”，它那“起伏不平的胸脯”正“滾動着感情的波濤”。革命的隊伍就正如“赤日炎炎”下的“棵棵椰樹”那樣，為着不讓祖國和人民聽任英帝及拉、李反動“政權”的肆虐摧殘，而在不怕犧牲、前赴后繼地跟敵人堅決開戰，他們是人民的親屬，是祖國的兒女，是土地的驕傲。

第四段可說是全詩的高潮，也是全詩的精髓所在，寫得氣魄宏偉、豪邁奮勁。它借寓椰樹“極目遙眺”、“傲然屹立”地頂住“雷電

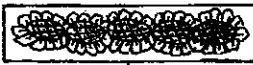
風雨”之吹襲，形象地表現出革命力量不可戰勝、決“和大地母親共存”的英雄氣概；同時，也傾訴了作者對待革命事業的耿耿忠心、“絕不屈身求饒”的堅決意志。

當熱帶的狂風呼嘯，  
想把它從大地拖跑，  
當赤道的雷電閃耀，  
想劈斷它的樹梢，  
當傾盆的暴雨猛澆，  
想把它連根沖倒，  
雷電風雨中，  
你極目遠眺，  
一棵棵椰樹昂首挺腰，  
傲然屹立在祖國——馬來亞的懷抱。  
筆直的干上，  
揮午着數不盡的枝條，  
仿佛在向雷電風雨宣告：  
我們和大地母親共存，  
絕不屈身求饒！

臨末，詩人把對椰樹風格的激情加以昇華，熱烈地歌頌馬來亞革命人民“正直、熱情、勇敢、不屈不撓”的高貴性格，並抒發出作者對祖國、對同胞的想望和感念，希望有朝一日能重新投返祖國的懷抱。

總括而言，從整首詩來看，它的思想性和藝術性都具有相當高的水平，它是一闕揉合着愛國主義和革命樂觀主義思想感情的新詩歌；而對於新詩歌的基本要求方面：內容現實、格式創新、既要言有韻、又要順口，它也相當完善地達臻理想。因此，對於一般的詩歌寫作者（特別是那些經常犯上口號化、概念化毛病的詩作者），它應該是個值得加以學習、研究的好樣板。不過，詩的第二段（與整首詩比較）則略嫌鬆勁了些，而末段結束的部份亦缺乏更進一層之發展，即：指示革命事業必勝的前景，這就使得整首詩在某種程度上停留於只是對椰樹（亦即對革命）的禮贊和對祖國的懷念，却未能提升到把個人的懷念化為革命的力量源泉的高度。此可謂係《椰樹禮贊》美中不足的地方。

對於詩歌的寫作，我至今仍屬初學者，而對詩歌進行分析或詳述則更是第一回之嘗試，所以，誤差乃是意料中事，尚祈作者、讀者諸君給予嚴格的批評、指正。



# 流離

林秀云

往常熱鬧的家鄉，如今却變得那麼蕭條。我獨個兒騎着鐵馬，奔馳在通往鎮上的羊腸小徑上。一路上除了見到一些來去匆匆的鄉親外，還有那穿着劃一制服的外來人。虎視眈眈地注視來往的行人。忽然，遠處傳來一陣陣的號哭聲，我的心情頓時感到很不安定。我沉思片刻，心裡想道：這到底是誰家的婦人在痛哭！是死了爹還是死了娘？於是我急忙地把車停下，好奇地向過路的老鄉打聽一下。天啊！原來這婦人家正是好友阿民的母親，她是因為家破人亡，流離失所而痛哭。我急忙跑上前去慰問她，她一見到我，哭得更厲害，使我心裡感到更難受，不知如何安慰她才好。稍過一會，她才開口說話：「云哥啊！我好慘啊！阿平他爹和蘭妹給拉走了，阿平又不知那兒去？只剩下我這個婦人和這幾個可憐的孩子，以後的日子將如何過呢？」，接下去又是一陣痛哭聲。我這時再也忍受不住，眼淚也汪汪地往下滴。我抹乾眼淚，然後安慰她：「叔母，別再難過了，哭是解決不了問題的，先到我家暫住，往後的事慢慢再想辦法吧」。經過我反覆地懇請，她終於答應暫時投宿在我家裡。

夜已來臨，除了屋外四周的虫類的叫聲和不時傳來的狗吠聲外，大地也顯得格外沉靜。當壁上的掛鐘敲了十二響後，我躺在床上，始終無法入睡。阿平一家的遭遇情景，一幕幕地呈現在我眼前……

阿平他爹生來也怪苦命，祖父只有他這一個獨生子。早在十多年前祖父逝世後，只留下幾畝貧瘠的園地。這幾畝地是一塊起伏不平的不毛之地，斜坡上的幾棵老膠樹，就是唯一的高地，剩下那都是一些低窪的沼澤地，胡椒是根本無法種植。這幾年來，隨着膠價的低落，阿平一家數人，每日凌晨三四點鐘便起來割膠。可是每日還割不到幾塊膠片，再加上遇到雨季來臨的時刻，更是苦不堪言，一家的生活只能勉強挨過。有時也經常面臨斷糧之憂，還好左鄰右舍都是苦命的「自家人」，大家互相關心，互相幫助。由於長期營養不良，舉家大小肌黃骨瘦。阿平他爹眼看處境危殆，被逼丟掉膠刀，每天跟隨許多同樣命運的鄰居，騎着腳車，不遠十數哩，到城市去當「建築工人」。每日早晨六點多出門，一直要到傍晚七時左右才返家。然而，「灰工」這一行業也很靠不住，往往因為雨天或工場停工而失業幾天甚至半個月。每當他失業的時候，他只得又拾起膠刀，跟隨着家人向老膠樹猛割，以換得一日三數元的微利收入。數年如一日，阿平一家在吃不飽，餓不死的情況下挨下去。

我和阿平是同鄉，從小學一年級至初中一年級的七年漫長歲月裡，我們一直生活在一起。由於阿平的出身是那樣的窮苦，再加上他父母親的嚴格管教，形成他具有一付硬骨頭性格。在我的印象中，他是忠實，純潔，勤勉，樸素，熱愛勞動及具有那毫不利己，專門利人的可貴精神。這都是值得我們學習的好榜樣。小學的六年裡，在功課方面，他總是名列前茅；在工作上，他那股勁勁連師長們都很賞識，也不時得到師長們的公開表揚，並且數度當選為全校的模範生。他的年齡不大，但工作的氣力却很充實，這也許是長期勞動磨練的結果。他的膚色極黑，同學們給他取了一個綽號——「黑人」，但他却不以為意。阿平每天早晨五時起身後，便負起煮飯燒菜工作，一直忙到七時左右，才赤着腳步行一小時到校上課。每天下午放學回家，又要負起挑水，炊柴、鋤草等工作，一直忙到天黑。每每晚八時後，才在小油燈下，聚精會神地溫習功課，有時還得幫助弟妹溫習，常常都要到晚上十時左右，才上床睡覺。

到了小學六年級的時候，隨着升中學考試的到來，由於阿平的父親斷然拒絕讓阿平參加會考，學校當局大為震驚。校長老師更不遠數哩，專程到阿平家裡訪問，拚命向他父親說教，什麼：「我們校方敢担保令郎一百八仙能夠會考及格，同時校方也會替他選擇一間受政府承認的中學肄業」等甜言蜜語。可是，阿平他爹的回答却很堅決，他說：「我已經決定不讓阿平參加什麼會考，反正就是考中，我也絕對不會讓他唸「紅毛書」的，你們死了這條心吧」。師長們還拚命地要求與引誘道：「阿叔，阿平是我們唯一的高材生，全校的名譽都寄託在他一人身上。假如他會考及格，將可以給本區帶來無限的光榮和驕傲，何況本校自開辦至今，還一直未打破零蛋的記錄，你也應該為阿平的前途作長遠的打算，只要他會考中，將來一定可以考獲劍橋文憑，說不定還可當上政府官員呢！」。給老師們這麼一講，阿平他爹可憤怒了，他大聲回答：「我已經說過不讓他參加會考了，假如你們還要逼他參加，從明天起，我就不讓他上學了。告訴你們，我們身為華人，不能繼續讓自己的子弟進入華文中學就讀，我已感到內疚。你們

還想誤導我去做那種違背良心的事情」。講到這裡，雙方的臉色都不好看，老師們也只好知難而退，狼狽地告辭了。這以後，阿平便一直受到師長們的冷待，不時受到冷言冷語的譏諷，連阿平本來應得的全校模範生的榮譽也被剝奪了。

阿平小學畢業後，在姨母的資助下，幸運的能夠到城市裡去唸中學。在第一個學年裡，我們碰巧地又唸同班。由於阿平的衣著極為簡樸，到處都是縫縫補補，有些班上同學瞧不起他，常背後譏諷他，說什麼：「真丟臉，和一個窮鬼乞兒唸同班」等言論。這便使他純潔的心靈起了重大的波動，從此他更無心向學，退學的念頭不時發生，我每次都勸他繼續唸下去。由於部份同學對他的冷落，老師們也對他輕視，阿平從此變成一個孤僻的人，有時甚至一天說不上半句話，功課也一落千丈。幸好那年正碰到學校有大規模的籌款遊藝會，在大同學的引導下，阿平明白了遊藝會的重大意義。他突然天真活潑起來，參加了少年小合唱，也學會吹口琴。在遊藝會的整個過程中，阿平是遊藝會的積極支持者之一，隨着遊藝會的來臨，阿平一連十幾天寄宿在學校，除了應付節目的練習以外，他幾乎每天從早忙到晚，每當看到他在場地上出現的時候，他不是在做炊事工作，就在打木料，參加守夜工作等。雖然工作是多麼的繁忙，但他仍然感到很愉快，他常對我說：「真想不到這裡接觸到的同學和班上的那些公子哥兒迥然不同，我已決定打消退學的念頭了，我很喜歡和大伙兒生活在一起，工作在一起，學習在一起。」從此以後，阿平和我一樣，在好同學的關懷與哺育下，我們進步的很快，同學們彼此互相照顧，互相愛護，生活過得很融洽。

可是物價飛漲，生活費的直線上升，阿平他爹又因操勞過度，不時染疾，結果，阿平只唸完一年的中學課程就被迫退學了。這以後，他跟隨着父親，當起建築工人，一家的生活才算勉強地挨過去。

自從阿平輟學而返回家鄉以後，我們見面的機會就不多，偶爾會在家鄉碰上他一面，兩人談不上幾句話又很快地分手了。幾年過後，我也常常聽到有關阿平的音訊，他已是一個很了不起的人物，他的一舉一動，都深受到鄉親們的讚歎，大家都說他是一個有為的好青年。

後來家鄉的兄弟姊妹們為了推翻這萬惡的社會，拿起槍桿子進行

(轉入第九版)



# 怒 火

## 聞 山 紅

帶着海水鹹味的風吹過來，天陰沉沉，海浪擊打着岸邊，一場暴風雨就快要到來了。

椰樹頂天立地地聳立在大海岸邊，這被人忘却了的小島呵，在風雨中堅強地屹立在祖國的土地上。這個時候，有更多的人失去生活的溫暖。

樹膠樹蒼老了，那剛成長起來的小棵膠樹，樹幹是那樣的細小，却已被割了三、四道長長的膠路，再也流不出任何膠汁來了。膠工們疲憊的身體更加羸弱乾癟，可是，他們內心的怒火正越燒越旺……

這一個寂寂無名的小島，在大陸的南端的另一邊，然而它是祖國不可分割的一部份呵！它忍受住難言的痛苦，它的一無所有的人們啊

，正想念着對岸的同胞們！

有人用盡美麗的謊言引誘他們離開這塊相依為命的土地，到對岸的這個島去。然而，兩島雖隔一水之遙，却是沒有兩樣呵。春天的腳步還沒有到來，到處都是一群受生活折磨的人們。

孩子們無神地睜着雙眼，無力地拿着一個空的破碗，嘗着挨餓的滋味。然而有人却大聲地叫嚷：這種生活還不錯呀！

勞苦的人們和暴風雨展開鬥爭，還要耽心家園受到干擾和破壞。

那山頭也會冒起烟火來，人們的胸膛怎麼不怒火翻騰？星星之火可以燎原，這胸臆翻騰的怒火呵，要讓燎原之火更壯觀，更美麗……

丈夫，還我女兒！孩子們也跟着大哭大嚷：「我要爸爸，我要姐姐……嗚嗚……」。

此後整整的一週的時日裡，一家數口在飢餓的情況下挨過去。爲了維持孩子們的生命，她還不時冒着生命的危險，到屋外到處尋找野菜和木薯充飢。一直到鄰家的阿慶嫂在門口大聲叫道：「阿平他娘！還不趕快到鎮上買東西去，現在可以外出了」，只見她頭髮蓬鬆地出現在門前。阿慶嫂見後吃驚地迎上前去：「啊！幾天不見，你怎麼消瘦到這個樣子了。」阿平他娘頓時又大哭起來，過了一會，她才把自己一家的遭遇向阿慶嫂傾訴。阿慶嫂聽後，不斷地安慰她，並且鼓勵她要堅強地活下去。還從自己的腰包拿出所有的二十餘元，拿給阿平他娘，並說：「這是個吃人的社會，那些狗真是喪盡天良，這點錢你先拿去買些東西給孩子們喫吧」。說畢，轉身回家去。阿平他娘猶豫了片刻，然後隨便收拾了一些剩下的有用的東西，帶着幾個孩子，步行往鎮上去了。她一面走，一面想，將後的日子該如何過呢？難到這二十幾塊錢能維持一輩子嗎！想到這裡，她又情不自禁地號泣起來，孫子們也跟着哭了。

## 預 言

楊秋芳

心中只有  
紅太陽

全世界的人  
熟讀一本書

手握槍桿子  
腳踩美帝蘇修

地球哈哈大笑  
轉向社會主義

(接第八版)

武裝鬥爭，反動派嚴密地封鎖新聞，阿平的消息就沒有聽到了。今天他母親到我家後，才談起阿平的事實及她一家最近的景況……

自從數以千計的反動軍警闖入這小鄉村之後，這鄉村善良居民的生活就更困苦了。阿平一家的生活，也遭到極其嚴重的破壞。

一個炎熱的下午，阿平突然出現在母親的眼前，他匆忙地收拾幾件衣服，然後對着母親道：「媽，我要離開這兒，請你轉告爸爸一聲」，說罷，轉身絕塵而去。母親和弟妹們也懷着極難過的心情，望着他遠去的背影……

母親默默地坐在椅子上發呆，直到孩子們的啼哭聲傳到她的耳朵時，她才驚醒過來。已經是傍晚六點了，該煮飯燒菜了，阿平他爹也快要回來了。七時左右，阿平他爹拖着疲乏的腳步抵達家門，幼稚的孩子們和往常一樣天真地叫道：「

爸爸回來了，爸爸回來了」，「爸爸喝開水」，「爸爸，這是你的沖涼巾」，只見阿平他爹勉強帶着笑容說：「乖，乖，孩子們，準備吃飯吧。」過了一會，晚餐開始了，阿平他爹沉思片刻，突然對着妻子問道：「哦，阿平還沒有回來？」，只見妻子愁眉苦臉地沒有答話，當阿平他爹反覆再問一遍後，她才開口說道：「他已走了」，父親已經會意，沒有再問下去，又「哼」了一聲，緊接着很快把手裡端着的一碗飯喫完，當他妻子準備爲他再盛一碗飯時，他便示意已不想再吃了。晚飯後，他坐在大門口，口裡銜着「羅谷草」，對着漫漫的長夜沉思。當其妻子把子女打發入睡後，夫婦倆才坐在客廳裡靜聽廣播。突然，收音機傳來了一項特別通告：「……開始實施二十四小時的戒嚴令，所有居民都必須留在屋內，不准外出……」。阿平雙親聽後，有如晴天霹靂。他猛地站起來大聲說道：「糟了！家裡的米已快完了，怎麼辦呢？」他妻子的臉色更加難看了。

第二天凌晨，隨着一陣劇烈的破門聲，阿平他爹馬上覺察到所要發生的事，他急忙從床上躍下，正想越窗逃跑，說時遲，那時快，大門已被強行撬開，迎面出現幾條大漢，阿平他爹當場被擊倒在地，其中一個大聲喝道：「快說，你的兒子在那裡？」，「不知道」阿平他爹回答道，迎來又是一記「飛毛腿」，同時該名大漢還示意搜索，全部值錢的物件（包括掛鐘，收音機，十餘元現款）連同阿平他爹及其大女兒一起被帶走，阿平他娘見狀，緊緊摟着女兒的身軀不放，迎來又是一陣火辣辣的一拳。來者反喝道：「怎麼，要一起去嗎？賤貨！」阿平他娘哭得幾乎要發狂，不斷在咒罵道：「你們這班畜生，還我

夜已深了，我仍然在床上翻來覆去，想到阿平一家的遭遇，使我深刻地體會到，在這個不合理的社會裡，不知有多少像阿平家一樣的苦難大眾。雖然目前自己的生活還過得去，但今後的日子又將面臨怎樣的變化？這實在是很難預料的。對於阿平一家的遭遇，我流下不少同情淚，現在暫時能夠收容他一家人。但是在這個多難的祖國裡，需要我們去接濟的人是有千千萬萬的。然而我也懂得，現實的東西是不能逃避的，面對着現實我們更要站穩立場，堅持到底就是勝利！想到這裡，滿腔熱血沸騰，我誓言要爲徹底改造這個不合理的社會而奮鬥到底！

## 更正啓事

上期詩作《一把磨刀凝深情》，其中一句「往后的生活可以找加瑪莉嬌嬌」，實爲「往后的生活可以找加瑪莉嬌嬌」之誤，特此更正。新請作者、讀者見諒！

編輯部啟



# 中美聯合公報全文

【新華社上海一九七二年二月二十七日電】(預發)中美雙方二十七日在上海就聯合公報達成協議。公報全文如下：

## 聯合公報

應中華人民共和國總理周恩來的邀請，美利堅合眾國總統理查德·尼克松自一九七二年二月二十一日至二月二十八日訪問了中華人民共和國。陪同總統的有尼克松夫人、美國國務卿威爾遜·羅杰斯、總統助理亨利·基辛格博士和其他美國官員。

尼克松總統於二月二十一日會見了中國共產黨主席毛澤東。兩位領導人就中美關係和國際事務認真、坦率地交換了意見。

訪問中，尼克松總統和周恩來總理就美利堅合眾國和中華人民共和國關係正常化以及雙方關心的其他問題進行了廣泛、認真和坦率的討論。此外，國務卿威爾遜·羅杰斯和外交部長姬鵬飛也以同樣精神進行了會談。

尼克松總統及其一行訪問了北京，參觀了文化、工業和農業項目，還訪問了杭州和上海，在那裡繼續同中國領導人進行討論，並參觀了類似的項目。

中華人民共和國和美利堅合眾國領導人經過這麼多年一直沒有接觸之後，現在有機會坦率地互相介紹彼此對各種問題的觀點，對此，雙方認為是有益的。他們回顧了經歷着重大變化和巨大動盪的國際形勢，闡明了各自的立場和態度。

中國方面聲明：哪裡有壓迫，哪裡就有反抗。國家要獨立，民族要解放，人民要革命，已成為不可抗拒的歷史潮流。國家不分大小，應該一律平等，大國不應欺負小國，強國不應欺負弱國。中國決不做超級大國，並且反對任何霸權主義和強權政治。中國方面表示：堅決支持一切被壓迫人民和被壓迫民族爭取自由、解放的鬥爭；各國人民有權按照自己的意願，選擇本國的社會制度；有權維護本國獨立、主權和領土完整，反對外來侵略、干涉、控制和顛覆。一切外來軍隊都應撤回本國去。中國方面表示：堅決支持越南、老撾、柬埔寨三國人民為實現自己的目標所作的努力，堅決支持越南南方共和臨時革命政府的七點建議以及在今年二月對其中兩個關鍵問題的說明和印度支那人民最高級會議聯合聲明；堅決支持朝鮮民主主義人民共和國政府一九七一年四月十二日提出的朝鮮和平統一的八點方案和取消「聯合國韓國統一復員委員會」的主張；堅決反對日本軍國主義的復活和對外擴張，堅決支持日本人民要求建立一個獨立、民主、和平和中和立的日

本的願望；堅決主張印度和巴基斯坦按照聯合國關於印巴問題的決議，立即把自己的軍隊全部撤回本國境內以及查謨和克什米爾停火綫的各自一方，堅決支持巴基斯坦政府和人民維護獨立、主權的鬥爭以及查謨和克什米爾人民爭取自決權的鬥爭。

美國方面聲明：為了亞洲和世界的和平，需要對緩和當前的緊張局勢和消除衝突的基本原因作出努力。美國將致力於建立公正而穩定的和平。這種和平是公正的，因為它滿足各國人民和各國爭取自由和進步的願望。這種和平是穩定的，因為它消除外來侵略的危險。美國支持全世界各國人民在沒有外來壓力和干預的情況下取得個人自由和社會進步。美國相信，改善具有不同意識形態的國與國之間的關係，以便減少由於事故、錯誤估計或誤會而引起的對峙的危險，有助於緩和緊張局勢的努力。各國應該互相尊重並願進行和平競賽，讓行動作出最後判斷。任何國家都不應自稱一貫正確，各國都應準備為共同的利益重新檢查自己的態度。美國強調：應該允許印度支那各國人民在不受外來干涉的情況下決定自己的命運；美國一貫的首要目標是談判解決；越南共和國和美國在一九七二年一月二十七日提出的八點建議提供了實現這個目標的基礎；在談判得不到解決時，美國預計在符合印度支那每個國家自決這一目標的情況下從這個地區最終撤出所有美國軍隊。美國將保持其與大韓民國的密切聯繫和對它的支持；美國將支持大韓民國為謀求在朝鮮半島緩和緊張局勢和增加聯繫的努力。美國最高度地珍視與日本的友好關係，並將繼續發展現存的緊密紐帶。按照一九七一年十二月二十一日聯合國安全理事會的決議，美國贊成印度和巴基斯坦之間的停火繼續下去，並把全部軍事力量撤至本國境內以及查謨和克什米爾停火綫的各自一方；美國支持兩亞各國人民和平地、不受軍事威脅地建設自己的未來的權利，而不使這個地區成為大國競爭的目標。

中美兩國的社會制度和對外政策有着本質的區別。但是，雙方同意，各國不論社會制度如何，都應根據尊重各國主權和領土完整、不侵犯別國、不干涉別國內政、平等互利、和平共處的原則來處理國與國之間的關係。國際爭端應在此基礎上予以解決，而不訴諸武力和武

力威脅。美國和中華人民共和國準備在他們的相互關係中實行這些原則。

考慮到國際關係的上述這些原則，雙方聲明：

——中美兩國關係走向正常化是符合所有國家的利益的；

——雙方都希望減少國際軍事衝突的危險；

——任何一方都不應該在亞洲——太平洋地區謀求霸權，每一方都反對任何其他國家或國家集團建立這種霸權的努力；

——任何一方都不準備代表任何第三方進行談判，也不準備同對方達成針對其他國家的協議或諒解。

雙方都認為，任何大國與另一大國進行勾結反對其他國家，或者大國在世界上劃分利益範圍，那都是違背世界各國人民利益的。

雙方回顧了中美兩國之間長期存在的嚴重爭端。中國方面重申自己的立場：台灣問題是阻礙中美兩國關係正常化的關鍵問題；中華人民共和國政府是中國的唯一合法政府；台灣是中國的一個省，早已歸還祖國；解放台灣是中國內政，別國無權干涉；全部美國武裝力量 and 軍事設施必須從台灣撤走。中國政府堅決反對任何旨在製造「一中一台」、「一個中國、兩個政府」、「兩個中國」、「台灣獨立」和鼓吹「台灣地位未定」的活動。

美國方面聲明：美國認識到，在台灣海峽兩邊的所有中國人都認為只有一個中國，台灣是中國的一部分。美國政府對這一立場不提出異議。它重申它對中國人自己和平解決台灣問題的關心。考慮到這一前景，它確認從台灣撤出全部美國武裝力量 and 軍事設施的最終目標。在此期間，它將隨着這個地區緊張局勢的緩和和逐步減少它在台灣的武裝力量 and 軍事設施。

雙方同意，擴大兩國人民之間的了解是可取的。為此目的，他們就科學、技術、文化、體育和新聞等方面的具體領域進行了討論，在這些領域中進行人民之間的聯繫和交流將會是互相有利的。雙方各自承諾對進一步發展這種聯繫和交流提供便利。

雙方把雙邊貿易看作是另一個可以帶來互利的領域，並一致認為平等互利的經濟關係是符合兩國人民的利益的。他們同意為逐步發展兩國間的貿易提供便利。

雙方同意，他們將通過不同渠道保持接觸，包括不定期地派遣美國高級代表前來北京，就促進兩國

(轉入第十一版)

越南《人民報》發表

紀念三·一九社論



河內消息：越南《人民報》三月十九日，為三·一九全國抗美日廿二周年發表題為“擊抗和成勝美帝的烈火”的社論。

社論說：越南人民與美帝國主義侵略者展開的歷史性較量，正如胡主席曾經說的“這是正義與非正義，文明與殘暴之間的激烈戰鬥。”在這一激烈的戰鬥過程中，一九五〇年三月十九日，不僅是越南革命，而且是整個印度支那革命運動；維護正義、維護世界和印度支那和平的里程碑。

社論指出：企圖稱霸全球的美帝國主義，在第二次世界大戰以後，便把魔爪伸入越南、老撾和柬埔寨。十八年來，美帝國主義侵略者為了在越南南方，維持其殖民主義統治，而對越南人民採取許多陰謀手段。然而，越南人民為了祖國的獨立和自由，為了社會主義事業，

阮有壽主席為三·一九  
全國抗美日  
發表告全國同胞書

西貢消息：越南南方民族解放陣綫主席阮有壽，在紀念三·一九全國抗美日廿二周年之際，寫信給西貢和南方其他城市的同胞和戰士，號召他們為解放南方、保衛北方，進而統一祖國而戰鬥。

信中說：“廿一年來，越南南方人民取得了巨大勝利；印度支那各國人民取得了巨大勝利。戰爭，‘越南化’政策和在印度支那推行的尼克松主義遭到了嚴重失敗。各種偽軍處於土崩瓦解，各種偽政權處於孤立和從根本上受動搖，力量對比朝着非常有利於越南人民和印度支那各國人民的方面轉變。美帝國主義在虛弱、劣勢中產生的、非常陰險的反革命戰略——尼克松主義正在破產。

形勢的發展為越南人民和印度支那人民，爭取更加巨大的勝利，進而完全打敗美帝國主義的侵略戰爭，完全挫敗戰爭‘越南化’政策和在印度支那推行的尼克松主義，打開了十分美好的展望。”

阮有壽主席號召越南南方各城市同胞和戰士，高度發揮堅強不屈的團結鬥爭傳統，認清當前的有利條件和人民的力量，以及侵略者、賣國走狗集團的虛弱、困難和矛盾重重的因素，大力促進戰鬥。殲滅和瓦解美偽軍，粉碎敵人的形形色色的陰謀詭計，推翻阮文紹偽政權，鞏固和擴大各解放區，建立各方面的力量、爭取各方面的重大勝利，進而爭取徹底勝利。

為全世界的和平而戰鬥。我們正在戰勝世界上最兇惡的敵人，挫敗它們的一個又一個的戰略。戰勝了艾森豪威爾、肯尼迪和約翰遜的形形色色的戰爭，把華盛頓當局敲了了不起的文官武將，打得一敗塗地；掃除

越南北方青年踴躍  
參軍抗美救國

〔中國新聞社北京三月十五日訊〕河內消息：越南北方各地青年，發揚“一切為了徹底戰勝美國侵略強盜”的精神，踴躍報名參軍，奔赴抗美救國前綫。

許多省、市和縣都超額完成了一九七一年和今年年初的徵兵計劃。太平省人民在“繳納更多的義務糧、選派更多的人參軍”的口號下，一面多生產糧食支援前綫，一面大力動員自己的子弟參軍，殺敵救國，超額完成了參軍指標。海興省的幹部和黨員積極帶頭動員子弟參軍，為全省人民樹立了榜樣，使海興省成了去年十二月份全北方最大完成參軍計劃的省份。河靜省到去年十二月底為止，在提前完成一九七一年徵兵計劃的基礎上，又提前超額完成了今年年初的徵兵計劃。

越南北方廣大青年把能夠參軍抗美救國看作是很大的榮譽。義安省南壇縣青年，開展“胡伯伯家鄉青年奔赴前綫殺敵救國”的參軍活動，人人爭先報名參軍，全縣提前完成了徵兵計劃。首都河內市，不久以前有數萬名青年報名參軍。他們表示：“只要國土上還有敵人，就要打到底！”

清化省廣昌縣高中畢業生范文莊的父親被美國炸彈炸死了。他雖然考上了大學，但是，面對美帝國主義最近野蠻襲擊越南北方各地的戰爭冒險行動，他毅然放棄了上大學的打算，積極要求參軍。

越南北方人民都為能對抗美救國戰爭作出自己的貢獻而感到自豪。他們積極動員自己的子弟參軍殺敵，保衛祖國。丁氏福老大娘有子孫八人參軍，阮文草老大爺有十二個子孫參軍。河西省六十八歲的老大爺裴文朴說：“我有八個兒子，一個女兒和四個孫子參軍。家里還有五個孫子，等他們長大了，我還要讓他們參軍，直到把美國強盜徹底打敗為止。”

了西貢偽軍、偽政權的一系列越奸頭子。

社論說：當今尼克松面對走投無路的困境，瘋狂猖獗、想方設法，以保持時日。它在利用美國的空軍優勢，強化戰爭活動的同時，大搞和平欺騙，死抓住“八點計劃”，來推行戰爭“越南化”計劃和尼克松主義。

社論說：一九七二年二月二日，越南南方共和臨時革命政府，就七點解決辦法中的兩個最基本問題，作了進一步說明的有關聲明，是最符合時代的需求和越南民族的正確立場。這一立場一定要勝利，而且正在勝利，今后必將完全勝利。

社論說：二十多年來，一直熊熊燃燒的抗美烈火，變成了越南的火海和印度支那的火海。這火海，必將把美帝和賣國走狗集團在我們的錦秀山河上，建立的新殖民主義枷鎖，燒燬得乾乾淨淨。

（接第二版）

居民留下百分之五十的定額，我們很難完成。”為什麼彭亨農民拒絕參加偽“土地開發計劃”呢？他自己回答了這個問題。他說：“因為他們要自由，不願意受‘聯邦土地開發局’的條件的束縛。”

農民正在用各種方法起來反抗傀儡政權的殘酷壓迫，他們不再上偽“土地開發局”的當，拒絕當馬來官僱資本家和帝國主義壟斷資本家的農奴。集體離開偽“土地開發局”的農場，拒絕出售樹膠給偽“土地開發局”的承包商和代理商等等。農民的鬥爭再一次表明：拉扎克傀儡政權的欺騙宣傳已經越來越不得人心。

（接第十版）

關係正常化進行具體磋商並繼續就共同關心的問題交換意見。

雙方希望，這次訪問的成果將為兩國關係開闢新的前景。雙方相信，兩國關係正常化不僅符合中美兩國人民的利益，而且會對緩和亞洲及世界緊張局勢作出貢獻。

尼克松總統、尼克松夫人及美方一行對中華人民共和國政府和人民給予他們有禮貌的款待，表示感謝。

一九七二年二月二十八日

〔附：上月廿一日至廿八日，美帝國主義松訪問了中華人民共和國，雙方並發表了聯合公報。本報由於不能即刻得到公報原文，故延遲至今才加以刊登，敬希各地讀者見諒。——本報編輯部——〕



### 你一言，我一語， 結論就是一個“好”

每個月領大量薪水，吃得白白胖胖的行動黨議員，又擠在“國會”里辯論了。但據說這一次並沒有辯論，僅有熱烈的發言而已，連以往那種裝腔作勢的牢騷也沒有了。嘻嘻哈哈“熱烈”地發言之後，就來一陣拍手叫“好”。

這種現象，生活在新加坡的人們，是不會以為奇怪的。因為大家都知道，這個一黨專政的“國會”，它們要“通過”什麼反人民的政策、法令，當然不會有什麼可以辯論的了。其實，非但沒有可以“辯論”，連“論”本來也大可以省掉的——因為那些政策、法令根本就不在“國會”內決定的——無奈為了表現“民主”，就不得不表演一番了，因此也就熱熱了起來。

有的說應該照顧農漁民；有的說適當制訂土地政策；有的說花紅可加三個月；有的說培養人才很重要；有的說商船核心要建立；有的說諮詢機構不可少；有的說嬉嬉士不得了；有的說還是勞資合作好。你一言，我一語，樣樣問題都談到，條條意見全通過，最後剩下的當然是互相吹捧了，什麼“具有遠見的預算案”啦、什麼“全民就業已成事實”啦、什麼“英明的政策”啦、什麼“廉潔、有效能的政府”啦……

它們的話說了這麼一大把，好像真的要照顧這個、幫助那個；計劃這個、建設那個了，其實，當它們拍拍屁股走出“國會”時，所幹的却是不可告人的另一套了。

當然，生活在星島的人們，並沒有在作夢，儘管是謊話也好、吹牛也好、說一套，做一套也好，人民全都看得清清楚楚。

### 這就是“官式訪問”

本月廿二日晚上七點四十五分的時候，李光耀走狗果然到吉隆坡去作“官方式訪問”了，所有傀儡集團的御用報章也大為賣力的宣傳，說這是“進一步合作的開端”啦，“早就應該經常聚會一堂”啦等等。

其實，“官式訪問”，這名堂聽起來多好聽啊！但是戳穿了，就是一文錢也不直。為什麼我們這麼說呢？原來這次李光耀的“官式訪

## “戒嚴”區鬧飢荒 羣眾示威抗議

在本月十日凌晨三時，拉扎克走狗集團在吉打州的華玲、宛拉峇魯、居林及霹靂的司南馬等地區進行反革命軍事“圍剿”，對居住在這里的同胞進行血腥的迫害，它們的血腥行動至今還在繼續中。

在華玲的打瓦鎮，雙溪打瓦膠園二號芭、三號芭及四號芭地區的“解禁”時間也很慢。群眾工作不得，經濟成了大問題，拉扎克走狗集團不顧人民的死活，只是發了少許不足充飢的糧食給群眾。群眾對此無不憤怒異常，他們不準備在豺狼面前坐以待斃，結果在本月十七日上午十一時左右，在雙溪打瓦二號芭膠園十間，就有至少百多名的各族膠工及他們的家屬集合在紅泥路上示威，他們還準備徒步前往兩英里外的打瓦偽警局去抗議，要求解決飢餓的問題。當群眾遊行不久，偽軍警就加以阻止，在群眾的強烈不滿下，反動派只得發給膠工們糧食。

參加這次示威的一名馬來族膠工說，拉扎克集團給他們之糧食非常之少。他說，三斤白米，二兩鹽，四兩糖，一罐煉奶，三珍沙丁魚（大一小二），這對於一家七八口

、八九口的家庭是不夠的，雖然四天來的節省食用，但到如今已完全斷炊了。

一個華族的老婦女也說，由於“戒嚴”不能割膠，她一家大小共有十二口，依靠反動派的供給糧食，只能煮粥充飢而已，但現在更是連米也沒有了。

另一位印度族膠工也說，由於“戒嚴”而使他不能割膠，沒工作就無法買伙食，家中七口嗷嗷待哺。

拉扎克集團的恐怖行動，使廣大勞動人民蒙受無限痛苦，有些群眾在忍無可忍之下，只得冒着生命的危險，在“戒嚴”時間冒險到園內割膠，罪大惡極的拉扎克走狗集團對此是無動於衷的。

不僅如此，拉扎克集團另外又在霹靂的宜力，高烏及江沙縣區進行另一個名為“進進行動”的反革命軍事“圍剿”，受影響的地區共達一百一十二平方英里，“戒嚴”區一直伸延至馬泰邊境的仁丹和阿逸班納地區，受迫害之群眾至少有二萬之眾，拉扎克集團同樣出動了偽軍警進行野蠻逮捕、威脅、毆打及迫供等等。拉扎克集團必將沒有好下場。

（接第一版）

衆要求我們參加競選的情況下，我們便決定在今天的不利條件下盡可能的去進行“新加坡國會”內外的反帝鬥爭。

我黨與李光耀的行動黨及其他機會主義政黨不同，我黨是堅決爭取和捍衛馬來亞人民的基本民主權利和切身利益的政黨。我黨過去十一年的反帝鬥爭的光榮歷史，是一個最好的證明。

在參加即將來臨的大選，社陣問，是偷偷摸摸的在夜間進行的。本來身為一個“國家首長”，到另一個“國家”去訪問，那對方的主人本應該進行盛大的歡迎，並且還要放禮炮，發動人民“夾道歡迎”才是，李光耀走狗這次到吉隆坡，它雖是以所謂“國家首長”的身份去的，但卻沒有受到“國家首長”式的歡迎，為了要給李光耀走狗賞臉，讓它今后有一點臉見人，所以拉扎克走狗在機場只為它鋪上一條紅地毯罷了。這同在不久前英帝破落戶到吉隆坡訪問時的那種場面一比，可實在是天淵之別了，不知羞恥為何物的李光耀走狗不知有何感想呢？

大走狗瞧不起小走狗，這是很自然的道理。我們沒有感到什麼驚奇！

將作最大的努力來暴露反動派和它們企圖奴役人民的一切邪惡陰謀；另一方面，我們將盡可能捍衛與促進人民的基本權益。我們也將盡可能爭取廢除一切反人民、反工人的法西斯法令，如內部安全法令、僱傭法令、工業關係修正法令、國民服役法令等。

我們呼吁所有黨內幹部和廣大人民——工人、農民、小販、德士司機、學生、教師、專業人士、小資產階級和民族資產階級等響應社陣的號召，團結在社陣的旗幟下，挺身出來積極的參予這次的競選工作，從各方面給予我黨一切可能的援助和支持，給李光耀反動派一個沉重的打擊。

我們深信社陣與中選的候選人將會有力地促進爭取一個真正獨立、民主、統一的馬來亞（包括星島）的鬥爭。

另者：凡是準備給予我黨積極支持的人士，可直接到我黨總部聯絡。地址：

436-C, Victoria Street Singapore, 7.  
電話號碼：3 6 2 8 7 8 及 3 9 5 9 5。

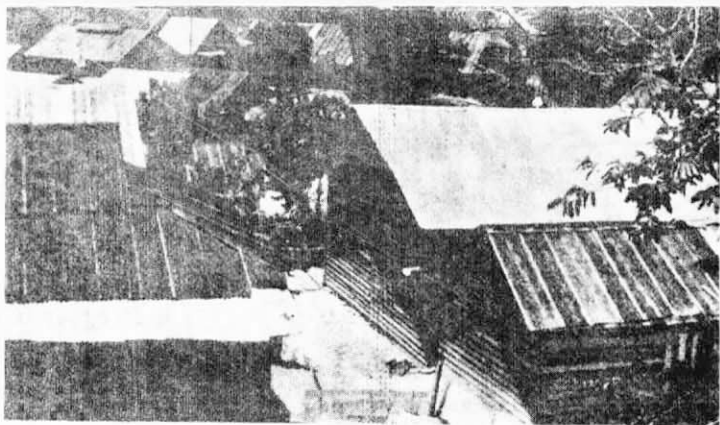


李光燾呱呱叫 賣的是“投我一票”

(2)  
14.3.72 牛



↑ 本月十八日凌晨二時起，拉扎克走狗集團又在霹靂州的宜力，高島，以及江沙縣區展開反革命的恐怖行動，對人民進行血腥的迫害。這是屬於“戒嚴”區的利民加地新村。



↑ 這些村莊里的破陋板屋，就是廣大群眾的家園，在敵人的恐怖行動下，這些貧民區也不能倖免。

# 走狗政權又再進行恐怖行動



↑ 勞動人民的生活本來就苦不堪言，而在敵人的魔爪下更是不言而喻了，看！這位苦難的農婦只得趁着“解禁”才跑到田里去幹活。



↑ 看！偽軍警布滿了所有的地方，這還叫什麼“解禁”呢？這是在宜力的一個地方。